

責任編輯：張林

# 海況惡劣「蛟龍」推遲 5000 米深潛

【本報訊】據中新社北京 22 日報道，中國因天氣原因暫時推遲了原定於 22 日進行的「蛟龍號」潛水器下潛 5000 米海底的試驗。目前搭載「蛟龍號」潛水器的母船「向陽紅 09」船仍在東北太平洋海試區域，在等待風平浪靜的好天氣。

7 月 21 日，中國第一台自行設計、自主集成的「蛟龍號」載人潛水器在東北太平洋試驗區成功完成第一次下潛試驗任務，最大下潛深度達 4027 米。原定於 22 日向 5000 米目標發起衝擊。

國家海洋局官員 22 日證實，由於試驗海區突然起浪，原定北京時間 22 日 4：30 開始的「蛟龍號」5000 米載人深潛試驗已經確定取消。

中國載人深潛海試現場指揮劉峰稱，因天氣惡化比預計要早，不得不取消原定計劃。據預報，未來三天當地風力將在 6 至 7 級，浪高將在 2 至 3 米之間，已不符合下潛規定條件。預計將用三天時間，對設備進行檢修。三天之後，將會根據海況再做出是否下潛的決定。目前正在等待海況盡快好轉。

根據大洋協會指定的海試規程，「蛟龍號」海試最基本的條件是風不超過 3 級，浪不超過 4 級。

此次「蛟龍號」將衝擊 5000 米海底深度，並將開展海底照相、攝像、海底地形地貌測量、海洋環境參數測量、海底定點取樣等作業試驗與應用，全面考核其在 5000 米水深的設計功能和性能。也為下一步 7000 米級海試奠定堅實基礎。

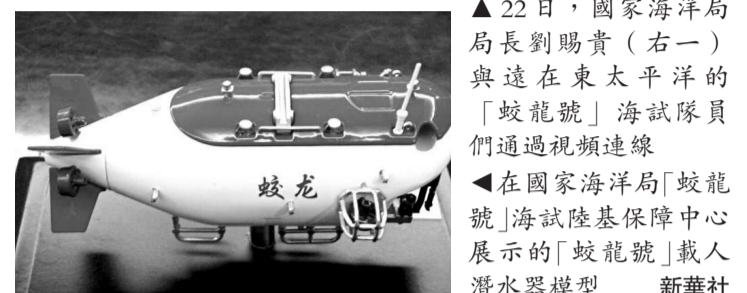
據悉，「蛟龍號」載人潛水器 5000 米載人深潛成功後，可使中國深潛活動能力覆蓋世界 70% 以上的洋底。

按計劃「蛟龍號」載人潛水器將於 2012 年挑戰 7000 米的世界深度。

據報，此次 5000 米海試「蛟龍號」總共將下潛大約 4 次，共有 6 名潛航員執行下潛任務，其中有 3 人曾經下潛過 3000 米海底。按試驗計劃，每次將有 3 名潛航員下水，6 人將輪番衝擊 5000 米深度紀錄，將開展海底照相、攝像、海底地形地貌測量、海洋環境參數測量、海底定點取樣等作業的試驗與應用。



▲ 22 日從海洋局大屏幕上拍攝的在東太平洋母船上進行下潛準備的「蛟龍」號 新華社



▲ 22 日，國家海洋局局長劉賜貴（右一）與遠在東太平洋的「蛟龍號」海試隊員們通過視頻連線  
▲ 在國家海洋局「蛟龍號」海試陸基保障中心展示的「蛟龍號」載人潛水器模型 新華社

## 釣島撞船事件再起波瀾

# 日擬強制起訴船長

# 外交部駁非法無效

去年 9 月在釣魚島海域發生的撞船事件再次令中日兩國關係攪起波瀾，日方很可能對撞船事件當事人的中方船長詹其雄提出「強制起訴」。對此，中國外交部發言人馬朝旭今天重申，釣魚島及其附屬島嶼自古以來就是中國的固有領土，日方在此問題上對中國公民採取任何所謂司法程序都是非法和無效的。

【本報記者王德軍北京二十二日電】

去年 9 月在釣魚島海域發生的中日撞船事件餘波不已。日本那霸檢察審查會 21 日表決推翻了那霸地方檢察廳就此案作出的不起訴決定，認為對涉嫌妨礙執行公務的中國漁船船長詹其雄，「應當以艦船破壞罪和違反《外國人漁業規制法》的罪名對其進行強制起訴」。

2010 年 9 月中日釣魚島撞船事件發生後，日方曾非法抓扣中國漁船船長詹其雄，並按「國內法」將其移交沖繩縣那霸檢方「處理」。釣魚島撞船事件引發中日關係長達半年的緊張，兩國領導人亦因此只能「寒暄」外交。今年一月，那霸檢方認為，撞船事件中，中日雙方船隻只是「輕度擦傷」，詹其雄「雖然明顯是故意衝撞，但無人受傷」，因此決定撤銷對他的起訴。做出「免於起訴」的處理結果後，那霸檢察審查會卻一再表決要求「起訴」中國船長。

那霸檢察審查會曾於 2011 年 4 月表決認為，「中國漁船撞上海上保安廳巡邏船「水城」號，應當以「妨礙執行公務」的罪名起訴詹其雄」。那霸地方檢察廳對此予以駁回，仍維持「免於起訴」的決定。6 月 22 日，那霸檢察審查會再次表決，認為應當以「艦船破壞罪和違反《外國人漁業規制法》」的罪名對詹其雄進行起訴，但同樣遭到駁回。7 月 21 日，該審查會第三次做出要



「強制起訴」中國船長的表決，這一次那霸地方檢察機關擬據此對中方船長提出公訴。

### 「強制起訴」難有實效

根據那霸檢察審查會 21 日的表決結果，中國漁船船長詹其雄預計將會被「強制起訴」。如此接下來的具體日程將是，由那霸地方法院指定律師擔任檢方，向目前身在中國境內的詹其雄發送起訴信，開庭審理此案。

不過，日方的傳媒質疑指出，由於詹其雄已經回到中國，那霸檢方對其進行「強制起訴」基本上是不切實

際的，甚至根本無法把起訴書副本送達詹其雄手中，因為遞送起訴書副本需要中方的配合，而中方肯定不會配合此事。日方的「強制起訴」只是旨在回應日本民眾的情緒，而不會有實效性。

中日撞船事件發生在去年 9 月 7 日。當天日本海上保安廳巡邏船在釣魚島附近海域驅逐中方漁船時與福建晉江籍漁船「閩晉漁 5179 號」發生碰撞。隨後，日方巡邏船攔截扣留了中方漁船，抓扣了中方漁船船長詹其雄。但稍後，日方決定以「保留處分」的方式將其放還。

▲ 去年 9 月 26 日，詹其雄回到晉江深滬老家，受到鄉親們「英雄式」的夾道歡迎 鄧德相攝

## 詹其雄：願重回打漁生活

【本報記者鄧德相、蔣煌基泉州二十二日電】大公報記者今日電話採訪了詹其雄本人，他表示，如果接到日本寄來的起訴書，他會第一時間交給政府，「出不出庭應訴，一切聽政府安排」。

詹其雄表示，他之前對於日方決定即將對其進行強制起訴之事一無所知，得知這一消息後深感驚訝。

詹其雄說，自己整個人現在很亂，煩惱很多，壓力很大。他告訴記者，自從去年 9 月 25 日回國至今，他每天都要抽好幾包煙，才能減少一些煩惱，每天都要很晚才能入睡。

### 無法出海生計難維持

詹其雄去年在撞船事件後返回家鄉時，曾受到鄉親們「英雄凱旋式」的夾道歡迎。但事過一年之後，他現在心裡想得最多的是家庭的生計怎麼維持。以往平凡日常的生活，因為撞船事件被打亂了，「以前出海打漁一年至少都能賺 20 來萬元，現在卻沒辦法出海賺錢。」當地政府曾經給詹其雄安排了一份在碼頭幫忙的工作，但他並沒心幹下去。詹其雄的妻子陳婷婷告訴記者，現在詹其雄沒有工作，家裡生活很拮据，老母親雙眼失明，小孩又要讀書，每個月實在入不敷出。

詹其雄在電話中表示，希望能重新回到以前平靜的打漁生活。



▲ 中國外長楊潔篪（右）在印尼峇里島會見美國國務卿希拉里·克林頓，雙方就兩國關心的問題進行友好的交談 中新社

## 楊潔篪會見希拉里 中美歡迎南海協議

【本報訊】據中新社峇里島 22 日報道，中國外交部長楊潔篪 22 日在印尼峇里島出席東盟地區論壇系列外長會期間會見了美國國務卿希拉里·克林頓。

關於南海問題，楊潔篪表示，中國與東盟國家剛剛通過落實《南海各方行為宣言》行動指針，為推進南海務實合作鋪平了道路，也證明中國和東盟國家有能力、有智慧解決爭端。楊潔篪指出，南海航行自由和安全並未受到威脅，中方一貫致力於維護南海航行自由和安全。

希拉里積極評價中國與東盟國家就落實《南海各方行為宣言》行動指針達成一致。希拉里表示，美了解南海問題高度複雜，對南海主權爭端不持立場，無意捲入其中，無意使之成為中美之間的問題。美支持有助於緩和局勢的措施。

關於在亞太地區開展具體領域多邊合作項目事，雙方在充分尊重亞太其他有關方意見的基礎上，就糧食安全、城市搜索與救援、救災能力建設等領域開展合作達成原則共識。

雙方還就東亞峰會、朝鮮半島局勢、南亞等問題交換了意見。另據澳洲媒體報道，就在美國強化其在南海的「戰略利益」、而東盟外長會議也將南海問題列為重點討論話題之時，澳洲外交部長陸克文 22 日稱，南海爭端的處理也關乎澳洲的利害關係。

## 中國將自行任命 7 主教

【本報訊】中國天主教愛國會副主席郭金才 22 日對《中國日報》表示，這些主教將在「時機成熟」的時候晉牧。他強調，這些中國自行任命的主教是由有關教區自行推選的。

《中國日報》引述中國天主教會會長卓新平指出，中國去年 11 月自行任命郭金才為河北承德教區主教後，中國和梵蒂岡的關係進一步緊張。43 歲的郭金才是中國 2006 年以來第一個自行任命的主教，他在成為主教後，很快被任命為天主教愛國會副主席。

# 北京不滿 IMF「人民幣低估說」

【本報訊】綜合中新社北京 22 日報道，現任國際貨幣基金組織(IMF)總裁特別顧問朱民將於本月 26 日正式出任 IMF 副總裁。就在朱民履新前夕，國際貨幣基金組織在當地時間 21 日發布報告，稱人民幣被大幅低估 23%。這一說法頓時激怒中國，令中國與 IMF 關係繃緊，也成為朱民正式擔任副總裁後面臨的首個考驗。

IMF 發布的這份《第四條磋商工作人員報告》中稱，人民幣按均衡實際有效匯率法、外部可持續性法和宏觀經濟平衡法衡量的低估程度分別為 3%、17% 和 23%，以此再度敦促中國讓人民幣升值。

但這一評估結論遭到了中國的反駁。中國駐 IMF 代表發布一份長達 6 頁的聲明駁斥稱，在繼續改善匯率形成機制方面中國已取得進展，不應根據對未來經常帳戶的不確定預測來評估幣值低估程度，並強調人民幣匯率正在向均衡水平靠攏，預期這一過程在中期內將持續下去。

### 朱民履新面臨首個考驗

對此有觀點認為，人民幣匯率一直是中國與 IMF 關係中的「敏感字眼」，也是朱民擔任國際貨幣基金組織副總裁後不能迴避的重要議題。作為一個曾在國際貨幣基金組織中發揮至關重要作用的高層負責人，同時也是來自中國的新興市場國家利益代表者，朱民如何促成 IMF 在人民幣匯率等一系列相關問題上公正、公平地發揮作用，人們也頗為期待。

另據中央社報道，IMF 年度評估報告稱，過去 1 年

間，經通貨膨脹因素調整後，人民幣兌中國所有貿易夥伴國貨幣的匯率實際下跌了 2% 左右，但人民幣兌美元升值約 8%。以某種標準衡量，人民幣過去 1 年「不升值反而貶值」。

值得注意的是，這次 IMF 立場與以往不同。去年代表 187 個成員國的 IMF 執行董事會對於「人民幣低估與否」看法分歧，這次卻普遍贊同。

21 日人民幣匯改滿 6 周年。人民幣中間價報 6.4536，再度刷新匯改以來新高。自 2005 年以來，人民幣兌美元已升值 21.96%。

### 學者：IMF 判斷欠依據

對此，華東師範大學國際金融研究所所長黃澤民對國際金融報表示，人民幣匯率被低估是肯定的，但估算方法是否合理沒有固定標準。有鑒於人民幣尚未實現自由兌換，估值有一定難度，IMF 的判斷欠缺依據，所發布的數值沒什麼實際意義。

不過，IMF 強調，人民幣大幅升值不會讓美國和歐洲成為大贏家。據 IMF 計算，人民幣升值 20% 將使美國經濟成長率提高 0.05 到 0.07%，對歐元區經濟成長率的提高不到 0.12%。IMF 建議，中國應採用人民幣升值來緩解通脹以及房地產泡沫等風險，因為人民幣升值可幫助降低油價、食品價格和其他進口產品的價格。報告稱，僅靠現行匯率機制，可能僅可在因應全球經濟失衡方面發揮溫和作用。但是人民幣被低估阻礙了中國內部的經濟再平衡進程。



▲ 人民幣匯率一直是中國與 IMF 關係中的「敏感字眼」，也是朱民擔任國際貨幣基金組織副總裁後不能迴避的重要議題 資料圖片

對於 IMF 的說法，上海復旦大學經濟學院副院長孫立堅不表認同。他舉例說，2007 年美國就敦促越南升值，以抗衡石油價格，但最後越南的升值速度趕不上原油的漲價速度，不但沒佔到便宜，反而讓自身陷入金融危機。孫立堅表示，中國的通脹屬於輸入型通脹，IMF 的方法無濟於事。只要歐美債務危機存在，熱錢就會湧入中國大陸，導致貨幣量繼續膨脹、消費價格繼續上漲。